Sud de France
LE MEILLEUR DE L'OCCITANIE

CHUSCLAN

GARD MILITANT DU GOÛT

23e Vendanges de l'Histoire 2022

Fête du Terroir & Traditions Vigneronnes

MAIRIE DE CHUSCLAN

Fête organisée par le Syndicat des Vignerons de Chusclan

Côtes du Rhône Gardoises

MAISON SINNAE

Occitanie

GARD

LE GARD le Sud

cea

orano

Groupama la vraie vie s'assure ici

CA LANGUEDOC

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ, A CONSOMMER AVEC MODÉRATION

MAISON
RIVIER
Six Générations, Une Passion

RETROUVEZ MAISON RIVIER

samedi 15.10 & dimanche 16.10

CAVEAU PERMANENT
Ouvert de 10h à 18h @Maison Rivier

CAVEAU ÉPHÉMÈRE
Ouvert de 10h à 18h @chusclan_village
face à la poste

896 chemin de Force Mâle,
le Sablas 30200 Chusclan
+33 (0)6 28 90 19 55
contact@maisonrivier.com
www.maisonrivier.com

Chusclan, est un village du Gard qui accueille le temps d'un week-end, l'une des plus grandes manifestations œnotourisme du département. C'est plus de 4000 personnes qui viennent savourer ce retour aux sources du passé : produits du terroir, artisanat, animations, jeux anciens, voitures "rétro" et **vendanges à l'ancienne.** Fête populaire traditionnelle ancrée dans les traditions, nous vous donnons rendez-vous le **Samedi 15 & le Dimanche 16 octobre** pour partager deux **journées exceptionnelles.** Réunis autour des habitants et des vignerons costumés, nous vous feront partager l'authenticité d'un village des années 1930 autour des traditions viticoles.

Ouvert à tous, gratuit, dans un esprit convivial.

Infos : vendangesdelhistoire@orange.fr
www.vendangesdelhistoire-chusclan.fr
04 66 90 08 42

Il n'y a pas de Distributeur Automatique de billets dans le village (DAB).

LE MOT DU PRÉSIDENT

Les **Vendanges de l'Histoire, 23e** du nom, s'inscrivent maintenant sur le calendrier des grandes fêtes traditionnelles de l'Occitanie. C'est autour de notre appellation Côtes du Rhône Villages **Chusclan** que nous vous invitons à nous rejoindre en famille ou entre amis lors de ces **2 journées** pour partager un retour aux sources du passé. L'équipe qui m'entoure travaille toute l'année pour vous offrir un voyage dans le temps où il fera bon flâner dans notre village transformé en un vaste espace piétonnier aux attraits multiples.

Je tiens à remercier très chaleureusement, les partenaires & sponsors qui grace à leurs soutiens, nous permettent d'éditer ce guide d'accueil . Il vous fournira toutes les indications nécessaires pour passer un moment inoubliable.

Grégory Brunel - Président du syndicat local des vignerons de Chusclan

LE MOT DU MAIRE

Les Vendanges de l'Histoire sont devenues ce rendez-vous incontournable des passionnés de notre terroir et des traditions vigneronnes.

La synergie et le dynamisme du Syndicat des Vignerons, des nombreux bénévoles, des partenaires ont permis d'en faire une manifestation incontournable.

CHUSCLAN est fier, le temps d'un week-end, de retrouver ses apparences d'antan et de remonter l'histoire au travers des différents ateliers et animations proposés.

Cette 23ème édition sera à la hauteur des précédentes et vous réserve des surprises innovantes.

Tous vos sens seront mis en éveil et je vous souhaite d'en apprécier pleinement toutes les saveurs.

Pascal Peyrière - Maire de Chusclan

Stand d'Accueil

Vente de jetons pour les repas, cafés & dégustations
Vente du kit dégustation et Duo
Vente de produits dérivés,
Bouteilles d'eau
Renseignements - Point presse

Parkings gratuits

non surveillés

En arrivant de Bagnols sur Cèze ou d'Avignon :
Cave de Chusclan - Parking du Pont
Parking de l'Ecole - Parking du stade
En arrivant d'Orange : Parking rue du Rhône
Parking rue de Surville.

Disponble à la vente au stand d'accueil

Garant de la mémoire, le Syndicat des Vignerons de Chusclan vous propose de découvrir l'histoire viticole de CHUSCLAN dans son nouveau livre.

« Mémoires Vigneronnes »

200 pages de photographies anciennes datant des prémices de la construction de la cave et d'autres plus contemporaines viennent agrémenter de nombreux articles de presse dont le plus ancien date de 1895.

Prix public : 39€

DÉGUSTATIONS & VENTE DE VINS
les caveaux éphémères

MAISON SINNAE
www.sinnae.fr
boutique.chusclan@sinnae.fr
Tél. boutique Chusclan
04 66 90 53 46

DOMAINE DE LINDAS
BP 25 - Route de Pont Saint-Esprit
30200 Bagnols / Cèze
celine.chinieu@yahoo.fr
www.domainedelindas.fr
Tél. 06 12 27 23 95

LES VIGNERONS DES 4 CHEMINS
RD 6086
30290 LAUDUN
commercial@vignerons4chemins.com
www.vins-laudun-4-chemins.fr
Tél. 04 66 82 81 85

CHATEAU SIGNAC
D121 route d'Orsan
30200 Bagnols / Cèze
info@chateau-signac.com
www.chateau-signac.com
Tél. 04 66 89 58 47

CELLIER DES MARINIERS
360 avenue du Rhône
30200 St Etienne des Sorts
Tél. 04 66 79 25 05
cellier.des.mariniers@gmail.com

MAISON RIVIER
896, Chemin de Force Male
Le Sablas
30 200 Chusclan
Tél. 06 62 78 86 15
www.maisonrivier.com

Pour 6 € recevez votre verre
+ porte verre + 6 jetons
1 jeton = 1 dégustation
Recharge possible : 2 €
= 6 jetons

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. A consommer avec modération

un jeton = 1 dégustation de 6 cl sur les stands de vin uniquement, non valable pour les boissons prises dans l'espace restauration ou le Bar à Vins

CHUSCLAN CDR Villages

L'HISTOIRE

Le vin de Chusclan a été apprécié tôt dans l'histoire. Présent à la cour de Versailles, il faisait le bonheur de Louis XIV en accompagnement d'une recette locale le : lapin de Darbousset au vin de Chusclan.

Lors de ce week-end, découvrez les Côtes du Rhône Villages CHUSCLAN dans les échoppes éphémères tenues par les producteurs de l'appellation

L'APPELLATION

APPELLATION CÔTES DU RHÔNE VILLAGES

Forte d'un périmètre élargi, l'appellation est présente sur 5 communes : **Chusclan, Bagnols sur Cèze, Orsan, Codolet et St Etienne des Sorts** et bénéficie d'un terroir varié et riche, offrant ainsi une diversité et différentes cuvées.
Classées en « Villages » pour les rouges et rosés.
Cette mention est attribuée grâce à un emplacement, un sol et un microclimat qui leurs apportent une personnalité singulière.

15 &16 OCTOBRE 2022

Carré Vin

Samedi 15 : Cuisine au brasero
avec BRAZ'BRO'S

Dégustation
& Vente de vins

SUR
RÉSERVATION
(Places limitées)

9H - 18H
NON STOP

132 chemin des Horts
CHUSCLAN
06 03 91 83 64

Caviste - Épicerie Fine
www.carrevin.fr

électronique service

Événementiel - Sono
Eclairage
Location - Vente
Équipement discothèque

10, rue Michelet - Centr'Alès
30100 ALÈS

tél. 04 66 52 11 14

www.electronique-service.fr

CICAGRI

Une organisation qui privilégie réactivité
et confidentialité absolue

CIC Bagnols-sur-Cèze - 41 place du Posterlon

04.66.39.62.71

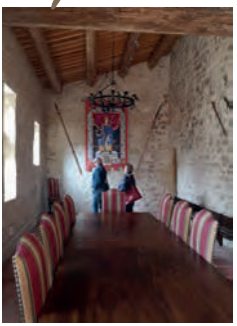
CIC

Construisons dans un monde qui bouge.

CIC - Lyonnaise de Banque - RCS Lyon - SIREN 954 507 976 - Crédit photo : Véronique Ceysson-Griot

cic.fr

Découvrez le patrimoine du village



Le Château de Gicon : un château au cœur du vignoble.

Le château de Gicon se dresse au-dessus du vignoble. Bâti au cours des XIIIe et XIVe siècles, il faisait partie du système de défense du royaume.
Il est devenu **la propriété de la cave de Chusclan** en 1973. Des années d'effort ont contribué à lui redonner sa splendeur.
Visite guidée toute l'année sur rendez-vous auprès de l'association : **les amis de gicon@outlook.fr**

Les Amis de Gicon & du patrimoine :

- **Visite commentée** le Samedi 15 à 10 heures, RDV devant la mairie. Partez pour deux heures à la découverte du village avec la Présidente de l'association pour découvrir l'histoire du village, ses personnages célèbres et le patrimoine richement conservé.
- **Spectacle de Fauconnerie avec le Griffondor** Samedi 14 h 30, au Parc Pontal, rue du Colombier - Durée 2 H Tarifs : 8€/adulte, 6€ de 6 à 15 ans et gratuit jusqu'à 6 ans·
- Un accueil chaleureux sur leur stand pendant deux jours pour partager **l'histoire du château de Gicon et du village**. Vente de livres et de cartes postales

Les Pattes Actives :

Randonnée vigneronne accompagnée à travers vignes et bois d'environ 11 kilomètres. Durée 2 h 30. Difficulté : moyenne.
Rendez-vous devant l'église. Samedi à 9 h 30,

La Médiathèque Saint-Augustin :

"Traces de Sel" exposition du Conseil Départemental du Gard. Cette exposition démontre comment le sel a marqué le paysage et l'histoire des hommes du Gard. Samedi & Dimanche.

Côté Patrimoine :

Admirez les fresques découvertes lors des travaux de restauration de l'ancienne église romane, les épées datant de l'âge de bronze et les pierres tombales romaines trouvées sur notre commune.

Participez aux Vendanges de l'Histoire costumés !

Location de costumes :

Venez nombreux, prix modiques entre 1,50€ et 15€

L' équipe des Cousettes vous donne rendez-vous dans es locaux de la Bergerie au 1er étage

- samedi 8 octobre de 15 h à 18 h
- du lundi 10 au vendredi 14 de 16 h à 18 h 30

Maison

Miaille

www.boucherie-miaille.com

Maison

Miaille

BOUCHERIE-CHARCUTERIE-TRAITEUR

contact@boucherie-miaille.com
www.boucherie-miaille.com

Centre Ville
18, rue Fernand Crémieux
30200 Bagnols-sur-Cèze

04 66 89 61 75

Les Jardins de l'Ancyse
3, Rue Jean Nouguier
30200 Bagnols-sur-Cèze

04 66 33 78 99

Dégustez > MARCHÉ GOURMAND

A emporter ou à consommer sur place - Aire de pique-nique sur le parcours

Brasserie Etienne : Bières artisanales La Gervoise
Champagne Marin : Champagne
Confiserie Arnaud : bonbons, nougat, pain d'épices
Daniel Clavier : Pâtisseries, macarons, bugnes, nougat
Elisabeth Adam : Beignets d'oignons doux des Cévennes & produits dérivés
Escargots des restanques : Escargots cuisinés & assiettes chaudes
Familles de Rochebelle : Châtaignes grillées
Ferlus-Labruna : Coquillages, moules, tapas
Fromagerie des Loubes : Fromage de chèvre, brebis, vache,
G.a.e.c. des Oratoires : Huile d'olive
Ghislain Léonard : Oignons doux des Cévennes, pommes et jus
Histoire de Goût : Conserves artisanales & locales, bocaux chauds à emporter
L'aligot de Sylvain : Aligot saucisses grillées, gâteau à la broche, assiettes
L'olive Vraie : Olivades végétales, ail noir, babas au rhum
La cantonade : Olivades, ail confit, omelette à la tapenade
La ferme du Levezou : Spécialités autour du canard
Les macarons de Frane : Macarons
Les ruchers de l'Uzège : Miels
Les vergers Milanoa : Autour de la grenade, jus, sirop, gelée
L'harmonieux : Liqueurs artisanales
Maison de Garniac : Autour de la truffe & ravioles truffées
Maurice Patrick : Pralines à l'ancienne aux amandes
Mickael Polge : Pains, gâteaux, viennoiseries

ISOLATION PLATRERIE
PLACOPLATRE
POSE DE MENUISERIE
ALEGRE Hervé
Quartier Les Costes
30200 CHUSCLAN
Tel. 04 66 90 02 89

T.A.E.
TECHNIQUES APPLIQUÉES À L'ELECTRICITÉ
ELECTRICITE
CLIMATISATION
AUTOMATISME
ENERGIES RENOUVELABLES
ALAIN OUVRAY
06 07 39 51 54
178, les abeilles - 30200 CHUSCLAN
courriel : t.a.e.@free.fr

RESTAURANT
M'&Deliss
19€
A l'occasion des Vendanges de L'histoire, nous vous proposons
Un Menu
PLAT, FROMAGE, DÉSSERT
19€ Hors Boissons
12€ Planche de Charcuteries (A partager)
Samedi 15 et Dimanche 16 Octobre 2022
Joue de Boeuf au vin Rouge, Légumes d'hivers, Riz façon Grand Mère
Chèvre Chaud, Jeunes Pousses
Pain Perdu aux agrumes, Glace Vanille OU Crumble aux Pommes
Retrouvez nous cette Année 2022 - Place de la Mairie
Cuisine du Terroir à l'Honneur
Ambiance et Décor d'Antan
92 RUE DU RUISSEAU 30200 CHUSCLAN - 04 66 90 11 67

Goutez

Pour 16 € recevez votre **Kit Marché Duo**
2 verres + porte verres
1 sac cabas + 12 jetons
1 jeton = 1 dégustation
Recharge possible : 2 € = 6 jetons

LES SAVOUREUSES PAUSES TERROIR

David Dumas : Charcuterie, fromage de brebis, assiettes
Docteur Olive & Mister Ail : Hypocras, carthagène, tourtons de Champsaur
Jean Eyrard : Barbes à papa, chiques, berlingots
La friterie d'Olive : Fricadelles, frites, américains, burger
Sushi Grisard : Sushis, nem, acras, frites
Un P'tea K'Fé : Café & torréfaction, thé, chocolat

LES DÉCOUVERTES ARTISANALES

Anessence : savons & cosmétiques au lait d'ânesse
Brijoux créations : bijoux en modelage de résine
Créations Bois : Objets décoratifs en bois
Créawah : Créations en cuir, sacs, ceintures…
Laurent Evelyne : Coutellerie artisanale
Les ateliers d'Isa : Vannerie de coton & décoration
Les créations de Maman Renard : Bijoux artisanaux
Les Pots de Tartine : Décoration de pots en verre
Sandrine Pétille : Bijoux en perles

EXPOSANTS

Avec la participation de
« Militant du Goût »

Retrouvez toutes les informations auprès des ambassadeurs sur des produits d'excellences, la démarche qualité et le patrimoine gastronomique gardois.

MILITANT DU GOÛT

ASSOCIATIONS CHUSCLANAISES

maison des Arts, rue neuve

ATELIER D'ART EN CÈZE :

Exposition de tableaux : aquarelles, acryliques

ATELIER TERRE ET FORMES :

Vente de céramiques et cuisson Raku

Pâtisserie Chocolaterie

CLAVIER

Bagnols sur cèze
8 Place du château
04 66 89 41 46

Pont Saint Esprit
Avenue Gambetta
04 66 33 86 29

OUVERTURE
Du Mardi au Dimanche
(le soir: de 19h à 21h30)
Prise de commande à partir de 17h30)

LIVRAISON À DOMICILE
(Chusclan, Orsan, Codolet et Saint Etienne des sort)

PIZZA Family Pizza BURGER

4 Place de la fontaine
30200 CHUSCLAN
04 66 82 37 38

Family_pizza30
Family pizza

BOULANGERIE
CHEZ MICKOU
PATISSERIE

PLACE DE LA FONTAINE - 30200 VÉNÉJAN
TÉL. : 04 66 79 26 40

VALETTE

L'énergie de vos projets

Réseaux électriques HTA-BTA - Postes de transformation
Eclairage Public - Eclairage architectural
Economies d'énergie

Eclairage terrains de sport et grands espaces
Bornes de recharge pour véhicules électriques
Bornes foraines - Bornes aires d'accueil
Vidéoprotection
Viabilisation de terrains
Génie civil téléphone - Réseau gaz
Signalisation tricolore

afaq QSE Qualité Sécurité Environnement AFNOR CERTIFICATION ISO 9001 - ISO 45001 ISO 14001

ETE VALETTE

Avenue d'Anduze - BP 700 47 - 30101 ALES Cédex

Tél : 0466 522 530 Fax : 0466 527 212

e-mail : valette@valette-ete.fr

www.valette-ete.fr

Autour des traditions & de la vie d'Antan

SOIE & VELOURS D'ARGENCE

Exposition : « Au temps des paysans » : une immersion historique rurale dans le monde fabuleux du costume provençal. Costume de travail et de simplicité du 19e à nos jours. Lavandières et olivarelles vous enseigneront toutes les techniques liées au costume de la Terre d'Argence. *Salle de la Bergerie*

Les Ateliers & Démonstrations :

- Initiez-vous à la **fabrication de bouquets garnis** et emportez un soupçon de senteur qui égayera vos plats.
- Apprenez la recette de **l'anchoïade & de la tapenade** et mettez en pratique votre savoir avant de déguster !
- Jeux olfactifs

LES VANNIERS DE VALLABREGUES & LA CONCIERGERIE DE L'ARLESIENNE

Autour des vanniers costumés, initiez-vous à la création des techniques de tressage en réalisant votre petit panier.
Découvrez ce savoir-faire artisanal et les outils nécessaires pour les différentes pièces de vannerie.
Exposition de grandes structures en vannerie anciennes et contemporaines.
Admirez les authentiques costumes de l'association lors du défilé. *Place du Baron Leroy*

LES ENFANTS DE L'OUVEZE

Ambassadeur du Comtat Venaissin et de Sorgues, « Les Enfants de l'Ouvèze » est un groupe d'Arts et Traditions Populaires costumé de l'époque Louis-Philippe / Napoléon III. Autour des danses de traditions militaires, corporatives ou populaires : **l'Arlequine, les Jardinières, les Vendangeuses, la Vote, admirez ces danses de folklore régional.**

LE TEMPS DU COSTUME

L'ensemble des danseurs & musiciens porte le costume d'Arles et propose les danses régionales.
Dimanche : parvis de l'église & déambulation.

MESSE & CHANTS PROVENCAUX :

Dimanche 9h30 Eglise Saint Julien

VENDREDI 14 OCTOBRE : Journée spéciale camping-cars, *voir page*

SAMEDI 15 OCTOBRE

9 h 30 Randonnée pédestre par les pattes actives

10 h 00 Ouverture des stands de terroir & de l'animation

Visite commentée du patrimoine dans le village par Les Amis de Gicon

Arrivée des voitures anciennes.

10 h 30 Départ pour les balades dans le vignoble en voitures "rétro" (places limitées)

11 h 00 Ouverture du **Bar à Vins** des Vignerons devant le chapiteau.

12 h 00 Exposition de véhicules anciens

A partir de 12 h REPAS des Vignerons sous chapiteau. *Vente des jetons à l'accueil*

14 h 30 Spectacle de fauconnerie au Parc Pontal par les Amis de Gicon

15 h 00 Course de tonneaux pour adultes (devant le chapiteau)

16 h 00 Jeux anciens pour petits et grands (Rue du Ruisseau)

19 h 00 **Apéritif-Vigneron** sous chapiteau, soirée Moules/Frites

TOUT LE WEEK-END : Marché gourma

Dégustation des Vins CDR Villages CHUS

page 23

DIMANCHE 16 OCTOBRE

9 h 30 Messe et chants en provençal en l'église Saint-Julien
Ouverture des stands de terroir, artisanat et animation

10 h 30 **Inauguration** de la 23e fête des **VENDANGES DE L'HISTOIRE**

11 h 00 Ouverture du **Bar à Vins** des Vignerons devant le chapiteau

A partir de 12 h REPAS des Vignerons sous chapiteau. Vente des jetons à l'accueil

14 h 00 Jeux anciens pour petits et grands. Rue du ruisseau

15 h 30 Départ de la **charrette vigneronne** et du cortège pour la **vendange.**
Défilé, chants traditionnels et cueillette par les vignerons costumés et le public.
De retour au village, foulage et **pressurage de la récolte** avant la dégustation **gratuite du moût.**

18 h 30 Clôture de la manifestation par l'hymne provençal « Coupo Santo »

Samedi & Dimanche :

Stands de vins de terroir et artisanat, ferme pédagogique, jeux anciens, vendange à l'ancienne, expositions, voitures, motos, matériels anciens, costumes d'antan ...

mand &
USCLAN

udm
Union des Distilleries de la Méditerranée
La Seconde Vie de vos Raisins

VALORISATION DES SOUS-PRODUITS DE LA VINIFICATION

- Alcools industriels et alcools de bouche
- Engrais organo-minéraux
- Amendements organiques
- Colorants et polyphénols
- MCR (sucre de raisin)
- Produits tartriques
- Huile de pépins de raisin

CE QUE NOUS OFFRONS

- Un soutien et des services de proximité aux vignerons
- Une valeur ajoutée aux produits dérivés du raisin
- Un engagement environnemental responsable et durable
- Une pertinence et une performance technologique de nos produits

NOS VALEURS

Solidarité | Proximité | Équité

Une démarche de transparence dans nos process, nos engagements et nos résultats.

Une anticipation permanente face aux progrès technologiques et aux responsabilités environnementales et sociétales qui nous mobilisent.

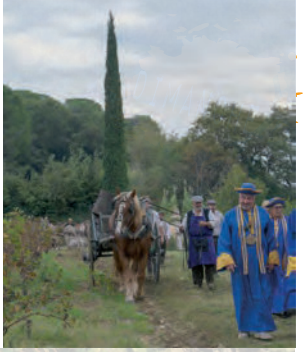
Une économie circulaire qui favorise le circuit court.

UDM VAUVERT - SIÈGE SOCIAL | UDM VALLON PONT D'ARC
04 66 88 98 67 • info.vauvert@groupeudm.com | 04 75 88 02 18 • vallon@groupeudm.com www.groupeudm.com

CHARRIERE DISTRIBUTION

FOURNITURES ET ÉQUIPEMENTS AGRICOLES
ALIMENTATION ET HYGIÈNE ANIMALE
MOTOCULTURE, REVENDEUR STIHL ELITE
ENTRETIEN PARCS ET JARDINS
ACCESSOIRES D'ÉLEVAGE

10 POINTS DE VENTE À VOTRE DISPOSITION
CONTACTEZ-NOUS POUR EN SAVOIR PLUS !
04 66 89 60 51
2842 RN, QUARTIER ROQUEBRUNE - 30200 SAINT NAZAIRE



Dans le vignoble le temps d'un week-end …

La charrette Saint Vincent : décorée pour l'occasion, elle acheminera le matériel ancien nécessaire à la dernière vendange de l'année jusqu'à la vigne. Une fois la récolte effectuée, c'est avec les cornues remplies par des raisins gorgés de soleil que la charrette vous ouvrira la marche jusqu'à la « cave ».

Attelages des Costières Garonnaises

Le défilé, la vendange : les vignerons costumés de Chusclan vous entrainent dans le vignoble paré de ses couleurs automnales. Suivez le cortège ouvert par la compagnie de la Côte du Rhône gardoise et la charrette viticole Saint-Vincent. Serpettes en main, vous contribuerez à la dernière récolte de l'année en prenant part à la vendange avant le retour sur la place du village pour la pressée. ***Départ place de l'église en direction de la vigne se situant chemin de la Mâle.***

La compagnie de la Côte du Rhône Gardoise : Les compagnons vêtus de bleu et or, assurent la promotion des vignobles de la Côte du Rhône Gardoise et des Côtes du Rhône Villages. *Messe – Inauguration et défilé vigneron*

De la vigne à la dégustation…

Reconstitution de la cave : Les cavistes autour du matériel ancien reproduiront les gestes de nos aïeux et vous donnerons les explications sur les techniques anciennes de préparation du matériel avant la pressée de la récolte.

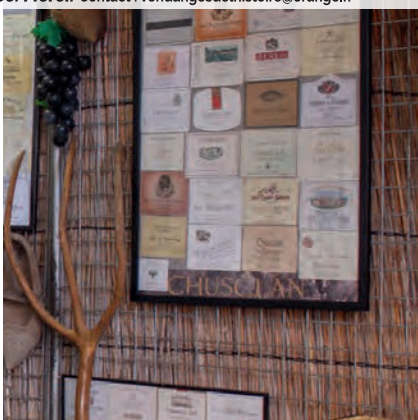
Foulage & pressurage : c'est autour de **« la cave » et de son pressoir vertical** que nous vous invitons à vous réunir pour découvrir la technique du pressurage et du foulage comme le faisait nos aînés.

La dégustation : dans la convivialité, autour du pressoir nous vous invitons à déguster gratuitement le jus de raisin fraîchement pressé appelé « moût ».

Musée des Anciens Outils : nombreux outils viticoles en exposition permanente avec fiches explicatives

Découvrez La grange du Vigneron : Reconstitution d'une remise viticole autour de la table des vendanges
Exposition de la collection privée de bouteilles et étiquettes du syndicat des vignerons

Nous échangeons ou récupérons des bouteilles de Chusclan même vides toute l'année. Merci. Contact : vendangesdelhistoire@orange.fr



Sarl Côté Sud
Services à domicile
MENAGE - REPASSAGE - JARDINAGE
BRICOLAGE - GARDIENNAGE

CHEQUE EMPLOI SERVICE UNIVERSEL
Simplifiez-vous la vie !
50% DE CRÉDIT D'IMPÔTS
SP services à la personne
04 66 33 02 01
www.cotesud-services.fr - 30200 Saint-Étienne-des-Sorts
REPROCONCEPT 30130 Pont-Saint-Esprit - Tél. 04 66 90 73 75

TECHNEAUPOLE
Le Pôle Technologique de l'eau
Tél : 04 66 39 36 54 Fax : 04 66 82 19 71
Pôle piscine - Spa - Arrosage - Pompage
Sylvain CABOCHE 06 16 61 30 67
Anthony AVON 06 29 35 72 20
Pôle Irrigation - Pompage - Filtration - Automatisme agricole
Christophe RIVIER 06 16 61 30 68
François MARC 07 85 13 22 26
Email: techneaupole@orange.fr
Site : www.techneaupole.fr
ZA les Castagnets Avenue du Mistral 30200 ST ETIENNE DES SORTS
Irrigation
Arrosage
piscine
Spa
Trait.de l'eau
Bassin

Laissez vous guider

AUTOUR DES VÉHICULES ANCIENS

VOITURES TRACTEURS MOTOS

LES BELLES ANCIENNES

SAMEDI

10h : arrivée du cortège de voitures anciennes dans le village (plateau de 40 véhicules environ)
10h30–17h30 (hors pause déjeuner) : embarquez pour une mini-balade à bord de la voiture ancienne de votre choix.

Sans inscription, remerciez votre « pilote » comme bon vous semble.

DIMANCHE

10h30–17h30 : exposition de véhicules anciens.

LES TRACTEURS ANCIENS

Sur le parcours de la fête admirez les tracteurs rénovés par un collectionneur passionné.

En raison de la rareté de certaines pièces, nous vous remercions de ne pas monter sur les véhicules.

LES BOLIDES ANCIENS

Grace à Dominique, ce passionné de motos anciennes, partagez un moment convivial autour de l'exposition des bolides anglais des années 1930 à 1970.

Technimat INDUSTRIE

Meca Viti
VENTE & RÉPARATION DE MACHINES AGRICOLES
MAGASIN
Outillage - Entretien - Batterie
Eclairage - Signalisation
Huile - Boulonnerie
Filtration - Quincaillerie
2 Impasse de Font Hiau
30290 SAINT-VICTOR-LA-COSTE
04 66 79 44 63
meca.viti@orange.fr

JCD AUTOS
OCCASIONS TOUTES MARQUES
CARTE GRISE MINUTE ici
POINT IMMATRICULATION
Service . Carte . Grise
Habilité et Agréé par l'État
AGRÉMENT SIV N° 3107
INFOS 06 26 90 80 07
www.jcdautomobiles.com
1525 RTE DE BAGNOLS - 30290 Z.I L'ARDOISE

• VENTE • INSTALLATION •
• DÉPANNAGE

NATHEO POMPES

Piscine - Arrosage
Relevage - Forage
Tél. 04 66 82 00 30
natheopompes@gmail.com

NOUVELLE ADRESSE
(à côté du lavage auto)
1525 Route de Bagnols
30290 LAUDUN L'ARDOISE

TRANSPORTS
CITERNES ALIMENTAIRES
TAUTLINER
BENNES T.P.

VENTES DE FUEL
FUEL DOMESTIQUE
GNR
FUEL 4 saisons

2964 route de Barjac
30630 CORNILLON
Tél. 04 66 82 20 20 - 04 66 82 23 43
Fax 04 66 82 30 74

Autour des Jeux Anciens & des Animaux

COURSE DE TONNEAUX ADULTES *

Agilité, technique et endurance seront les maîtres mots de la réussite pour être le vainqueur ! Samedi 15h – *rue Basse.*

* ***L'organisateur décline toutes responsabilités en cas d'accident.***

LE CYCLO TOUR A BOIS - Nouveau

Façonner votre toupie en bois en pédalant joyeusement.
Jean-Denis s'occupe de tout et il vous entraine dans son univers. *Proche du chapiteau*

LI CAMIN DE PROUVENÇO :

: les petits ânes gris de Provence, conduits par leurs ânier déambuleront dans les ruelles du village et prendront le chemin de la vigne pour la vendange dimanche après-midi.
Dimanche, en déambulation & cortège vigneron

LES JEUX GÉANTS EN BOIS - Nouveau

Amusez-vous autour des jeux traditionnels de grande taille. Ils vous plongeront dans une autre époque et seront parfaits pour vous divertir en famille. *Rue Basse*

LES JEUX DE LA COUR D'ÉCOLE

Courses de cerceaux, en sac, à l'œuf. Chaque enfant participant recevra une dotation. Samedi à partir de 16 h et dimanche de 14 h à 15 h - *rue du ruisseau*

LA PETITE FERME :

Eric le fermier vous attend pour prendre part aux travaux de la ferme. Brossage des animaux, ramassage des œufs, entretien des volailles ...Une ferme grandeur nature avec plus de 30 animaux différents. *Samedi et dimanche devant le chapiteau*

ORNIA RHONE PROVENCE

Les passionnés de plumes se retrouveront autour de cette exposition d'oiseaux dont certains sont primés mondialement. Les éleveurs amateurs seront présents pour répondre à vos questions. *Samedi et dimanche - Rue Olivier de Serres*

SUD INFORM@TIQUE

Système et réseaux • Matériel et logiciels • Maintenance
Système d'impression • Étude et conseil
Sauvegarde en ligne :

alfa-backup

04 66 39 12 37

www.sud-info.com

ZI de l'Ardoise - Rue Paul Sabatier - 30290 LAUDUN L'ARDOISE

itelia télécom

Abonnement téléphonique • Équipement • Service & Conseil
Abonnement internet • Studio d'enregistrement

04 66 90 55 90

www.itelia.fr

Camping cars

Journée spéciale camping-cariste

7€ / personne

Vendredi 14

> Visite du château de Gicon
> Visite de la cave de Chusclan
> Apéritif de bienvenue à 12 h

Formulaire d'inscription à demander par mail : vendangesdelhistoire@orange.fr

rdv visite Gicon
parking de la cave
9 h et 14 h

rdv visite de la cave
au caveau à 10 h et 14 h

Nous vous proposons de stationner gratuitement et sans réservation sur l'aire de camping-cars face à la cave coopérative de Chusclan à l'occasion de cette 23e fête du terroir et des traditions vigneronnes à 300 m de la manifestation et du centre du village.

A votre disposition sur l'aire : eau potable, tables, aire de vidange.

Nous vous recommandons d'arriver impérativement par la RN 580 pour accéder à l'aire puis prendre la D 138 en direction de Chusclan. Accès village interdit par le D765.

France Cancer :

A côté du chapiteau

Bouchons liège & synthétique

STAND de récupération des bouchons

On compte sur VOUS !

Ne jetez plus vos bouchons, ils contribuent à faire avancer la recherche contre le cancer

Pour qu'un petit geste du quotidien devienne un geste éco citoyen et responsable, rapportez vos bouchons à l'occasion des **Vendanges de l'Histoire**

TRIOLA
Fabricant et Installateur ALU BOIS PVC
VOLETS
PORTES
PORTAILS
FENÊTRES
VÉRANDAS
CUISINES
DRESSINGS
e-mail : contact@sastriola.fr
04 66 50 34 04
ZI L'ARDOISE 30290 LAUDUN

TOTO CLUB
86
Discothèque
Le nouveau Rendez-Vous
pour les + de 25 ans...
l'endroit que vous attendiez
Un cadre feutré, une musique et une équipe de votre génération
Esprit Elégant indispensable
Route de Valbonne - 30130 CARSAN - Réservations : 04 66 39 21 73 - www.toto-club.fr

PERRET
Groupe PERRET

- Fertilisation
- Protection des cultures
- Libre-service Agricole
- Outillage-Vêtements
- Alimentation animale
- Formations & Services

21 Chemin des Limites - TRESQUES
04.66.90.59.00
Professionnels & Particuliers
http://perret.groupeperret.fr
Perret SA

TRAVAUX PUBLICS

DAUMAS CHRISTIAN

Terrassement - Démolition -Voirie
Réseaux - Divers

Rue Jean Pierre Florian 30290 Laudun

tél 04 66 79 49 25 - fax 04 66 79 85 04 - port 06 17 62 35 65

REPAS

Les vignerons vous donnent rendez-vous sur la place proche de l'accueil,
le samedi et le dimanche midi.

Afin d'accéder à l'espace restauration sous le chapiteau, nous vous proposons d'acheter votre
« ***jeton repas*** » à partir de 10 heures le samedi matin et le dimanche matin sur le stand à côté de l'accueil

Menu à 15€ : Plat chaud - Fromage - Dessert

Ouverture des portes à 12 heures. Places limitées. Règlement espèces ou chèques. Pas de réservation préalable.

3 possibilités

ou

Repas auprès des stands de produits du Terroir & dégustation sur les aires extérieures prévues à cet effet.

ou

M'&Deliss - rue du ruisseau - 04 66 90 11 67
Family Pizza - rue du Roc - 04 66 82 37 38
Café de la Place - 04 66 90 10 26

Réservation conseillée

BAR À VINS DES VIGNERONS

Samedi & dimanche, venez nous rejoindre à partir de 11 heures au **Bar à Vins des Vignerons** pour partager un apéritif entre amis servi par les vignerons ou pour acheter les boissons accompagnant votre repas.

OUVERTURE À PARTIR DE 19 H

Soirée Samedi

BAL DES VENDANGES

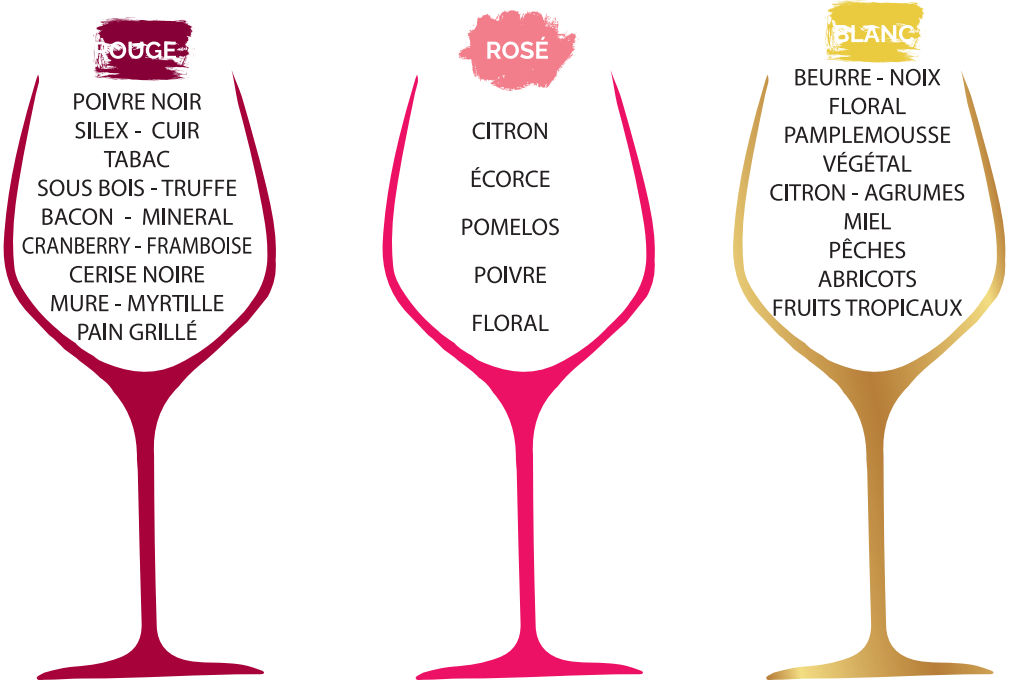
20 h 30 : soirée « Moules Frites » . 18 €

Pas de service à table - Places limitées.

Réservation conseillée auprès du syndicat des vignerons de Chusclan 04 66 90 08 42 ou le samedi 8 octobre de 15 h à 18 h.

ENTRÉE LIBRE

Les Arômes du Vin



Etiquettes en bobine et traditionnelles

Gaufrage • Dorure • Vernis
Vernis gonflant • Découpe

Brochures • Plaquettes • Dépliants
Tracts • Travaux de ville • Carnets

Imprimerie de l'Ouvèze

461, av. Blaise Pascal
84700 Sorgues
www.imprimeriedelouveze.com
Tél. 04 90 39 45 64

Fête du Terroir
VENDANGES DE L'HISTOIRE
CHUSCLAN - GARD

SYNDICAT DES VIGNERONS

Nous remercions très chaleureusement, les institutionnels et les entreprises qui nous ont accordé leur confiance pour l'organisation de cette **23e édition des Vendanges de l'Histoire.**

Les soutiens reçus, permettent à cette manifestation œnotouristique de véhiculer l'image des Côtes du Rhône gardoises bien au-delà des frontières de notre département.

Merci, à l'ensemble des personnes qui s'investissent toute l'année pour la faisabilité de cet évènement : les bénévoles, les habitants du village pour le prêt des garages et leur participation à la location des costumes, les vignerons, les associations participantes, les exposants, le personnel communal.

Merci, aux nombreux camping-caristes présents et au public qui participent à la réussite de cette fête du terroir.

C'est costumé que nous vous donnons rendez-vous **le Samedi 15 & le Dimanche 16 octobre** pour partager après deux années d'absence, l'authenticité autour des vins de **Chusclan.**

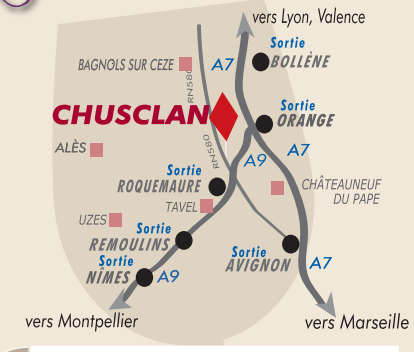
Syndicat des Vignerons de Chusclan

Mail : vendangesdelhistoire@orange.fr
www.vendangesdelhistoire-chusclan.fr
04 66 90 08 42

weldom
INTER RHÔNE
INTERPROFESSION DES VINS A.O.C. CÔTES DU RHÔNE & VALLÉE DU RHÔNE
MAIRIE D'ORSAN
MAIRIE DE CODOLET

Impression imprimerie de L'Ouvèze
conception VCG/PM

CHUSCLAN Vendanges de l'Histoire



ACCES

Par Autoroute A7
- sortie Bollène
Par Autoroute A9
- sortie Roquemaure
à 5 km de Bagnols/ Cèze
15 km d'Orange
25 km Avignon

Entrée & Parking gratuit - Restauration sur place

04 66 90 08 42
Fête organisée par le Syndicat des Vignerons de Chusclan

Siret : 49967290 5 RCS CHUSCLAN

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ, A CONSOMMER AVEC MODÉRATION

ROUMEAS

TERRASSEMENT – VRD – DEMOLITION – DECONSTRUCTION
DESAMIANTAGE – CARRIERE – TRANSPORT – ENTREPOSAGE

www.roumeas.fr – Tél. : 04.66.50.49.80 – tp@roumeas.fr
Zone industrielle de l'Ardoise 30290 LAUDUN L'ARDOISE

&

Vignobles de la Vallée du Rhône

Une maison de producteurs au service du développement durable, labellisée "Engagé RSE" au niveau Exemplaire

BOUTIQUE DE LAUDUN
30290 Laudun

BOUTIQUE DE CHUSCLAN
30200 Chusclan

Expédition en France entière - 04 66 90 50 93

MAISON
SINNAE

DES TERROIRS, UNE ÂME

www.sinnae.fr

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. À consommer avec modération.

agence : l'eau à la bouche callmarketing.com